

Wójt Gminy Głogów

ul. Słodowa 2b  
**67 – 200 G ł o g ó w**

Nasz znak : **TT- 400/206/2015**  
Wasz znak : **BI.7011.28.2015-3**

**Głogów, dn. 30.07.2015r.**

**Dotyczy :** zapewnienia odbioru ścieków oraz warunków technicznych przyłączenia do miejskiej sieci kanalizacji sanitarnej dla miejscowości Przedmoście , Bytnik (ETAP I) i miejscowości Borek, Zabornia (ETAP II) .

W odpowiedzi na wniosek złożony do PWiK w Głogowie sp. z o.o. w dniu 17.07.2015 r. w sprawie jak wyżej informujemy:

1. Zapewniamy odbiór ścieków bytowych i ścieków przemysłowych z miejscowości Przedmoście, Bytnik, Borek i Zabornia na warunkach zgodnych z obowiązującym stanem prawnym oraz określonych w „Regulaminie dostarczania wody i odprowadzania ścieków” obowiązującego na terenie Gminy Miejskiej Głogów po zrealizowaniu inwestycji p.n. „Uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej południowo- wschodniej części miasta Głogowa”, która jest na etapie pozyskiwania decyzji na użytkowanie.
2. Kanalizację należy projektować w układzie rozdzielczym.
3. W przypadku projektowania odprowadzenia wód opadowych i roztopowych do miejskiej kanalizacji deszczowej, warunki techniczne podłączenia dla projektowanej kanalizacji deszczowej należy uzyskać od Gminy Miejskiej Głogów.
4. Projektowaną (planowaną) sieć kanalizacji sanitarnej należy włączyć do sieci kanalizacji sanitarnej dn. 200 mm zlokalizowanej w ul. Osadników os. Krzepów do studzienki kanalizacyjnej S.VI.48.15 oznaczonej kolorem brązowym na załączonych planach .
5. Zgodnie z opracowanym „Studium wykonalności przedsięwzięcia Uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej południowo-wschodniej części miasta Głogów i terenie Gminy Głogów opracowany przez BMT Polska sp. z o. o. z siedzibą we Wrocławiu z 2007 r., główny projektowany rurociąg tłoczny wyprowadzony z miejscowości Borek, ma zostać zakończony studzienką rozprężną zlokalizowaną na granicy miasta Głogowa i włączony do kanalizacji na os Krzepów .
6. Projektowany system kanalizacji grawitacyjno – tłocznej winien być wyposażony w instalację dawkującą preparaty chemiczne, wiążące związki siarki i zapobiegające tworzeniu się siarkowodoru w studniach rozprężnych. Miejsca montażu instalacji

**PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI W GŁOGOWIE**

spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

67-200 Głogów - ul. Łąkowa 52  
Biuro Obsługi Klienta: tel./fax 76 835 58 61 - tel./fax 76 835 46 42  
Centrala: tel. 76 834 21 31 - fax 76 834 21 31 w. 30  
Sekretariat: tel./fax 76 834 09 38

Konto: B.S. Głogów 73 864600080000 0014 0416 0001  
Identyfikator: 004043874  
NIP 693-00-09-317

Wysokość kapitału zakładowego  
92 057 900,00 zł

Oznaczenie organu rejestrowego:  
Sąd Rejonowy dla Wrocławia  
-Fabrycznej, IX Wydział Gospodarczy  
Krajowy Rejestr Sądowy:  
NS-REJ. KRS 000035284

dawkującej winny być ustalone na etapie projektu bądź po wykonaniu uzbrojenia w miejscach gdzie zaistnieje konieczność dawkowania związków chemicznych potwierdzona pomiarem zawartości H<sub>2</sub>S w przestrzeni powietrznej, bądź związków siarki w ściekach płynących w kanalizacji. Koszt dawkowania chemikaliów obciążać będzie właściciela uzbrojenia.

7. Przed miejscem włączenia do miejskiej sieci kan. san. uwzględnić zamontowanie urządzenia pomiarowego służącego do określenia ilości i jakości ścieków. Koszt nabyci, zainstalowania i utrzymania urządzenia pomiarowego ponosi Inwestor (odbiorca usług).
8. Urządzenie pomiarowe winno posiadać moduł telemetryczny umożliwiający transmisję danych. Dodatkowo komorę należy wyposażyć w próbopobieraki umożliwiające pobór próby ścieków średniodobowej, proporcjonalnej do przepływu oraz pomiar pH. Rozwiązanie techniczne i dobór urządzenia pomiarowego należy uzgodnić w naszym przedsiębiorstwie (PWiK).
9. Zabrania się wprowadzania ścieków opadowych i wód drenażowych do kanalizacji sanitarnej zgodnie z art. 9 ust. 1 Ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzeniu ścieków z dn.07.06. 2001 r. z późniejszymi zmianami (Dz.U.2006.123.858 j.t.).
10. Ścieki wprowadzane do urządzeń kanalizacyjnych muszą odpowiadać określeniom zawartym w art. 9 ust. 2 Ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzeniu ścieków z dn.07.06. 2001 r. z późniejszymi zmianami (Dz.U.2006.123.858 j.t.)
11. Przyłączane jednostki (w tym dostawcy ścieków przemysłowych) do projektowanej sieci kan. san., których jakość ścieków przekracza wartości dopuszczalne zanieczyszczeń, są obowiązane do instalowania niezbędnych urządzeń podczyszczających ścieki.
12. Koncepcję planowanych sieci należy przedłożyć w naszym przedsiębiorstwie celem jej zaopiniowania.
13. Projekt techniczny w zakresie naszej eksploatacji należy uzgodnić z naszym przedsiębiorstwem.
14. Zastrzegamy sobie prawo uczestnictwa w odbiorach częściowych i końcowym zakresie objętym naszą eksploatacją.
15. W terminie 7 dni przed przystąpieniem do realizacji, należy powiadomić nasze przedsiębiorstwo celem wprowadzenia sprawowania kontroli wykonania robót zanikowych (przeeglądy i odbiory techniczne częściowe) oraz robót ostatecznych(odbiór techniczny końcowy po zakończeniu budowy) z zakresu objętych naszą eksploatacją.
16. Do odbioru technicznego należy przedłożyć powykonawczą inwentaryzację geodezyjną wykonaną przez uprawnione biuro geodezyjne.
17. Włączenie do miejskiej sieci kanalizacji sanitarnej nastąpi po odbiorze końcowym stwierdzającym sprawność techniczną wybudowanych sieci.
18. Warunki umowy na odbiór ścieków bytowych i ścieków przemysłowych zostaną ustalone przez strony najpóźniej z chwilą włączenia do eksploatacji sieci kanalizacyjnej z miejscowości jak w tytule.

19. WTP oraz wszelkie uzgodnienia z naszym przedsiębiorstwem tracą ważność w razie nie przystąpienia do budowy w ciągu 2 lat od daty ich wydania.

**Jednocześnie przypominamy o konieczności zaprojektowania i zrealizowania kanalizacji na terenie strefy ochrony pośredniej ujęcia wody podziemnej „Serby” .**

Zgodnie z § 3 ust.1 pkt 6 Rozporządzenie Nr 21/2014 Dyrektora RZGW we Wrocławiu z dnia 3 października 2014 r. w sprawie ustanowienia strefy ochronnej ujęcia wody podziemnej „Serby”, na terenie gmin Kotla i Głogów, powiat głogowski, województwo dolnośląskie opublikowane w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego z dnia 7 października 2014 r., poz. 4196 na terenie ochrony pośredniej **zabrania się** lokalizowania budownictwa mieszkalnego, usługowego, handlowego, przemysłowego i turystycznego na terenach nie skanalizowanych . Z posiadanych informacji wiadomo nam, iż na działkach o nr ewid. 655/31, 47/1, 52/9, 114/5, 71/65, obręb Serby, Gmina Głogów znajdujących się na terenach objętych strefą ochrony pośredniej wydane zostały pozwolenia na budowę bezodpływowych zbiorników na nieczystości stałe.

Zatem priorytetową inwestycją winna być budowa kanalizacji, która jest niezbędna dla potrzeb ochrony środowiska, a szczególnie ochrony podziemnych zasobów wód pitnych gdzie koniecznością staje się :

- likwidacja zbiorników bezodpływowych – będących często wskutek nieszczelności zagrożeniem dla gleb i wód podziemnych,
- wyeliminowanie nielegalnych zrzutów ścieków do okolicznych cieków, rowów melioracyjnych czy pól,
- ujęcie i oczyszczenie wód opadowych oraz odprowadzenie ich w sposób kontrolowany do odbiornika.

**Ponadto informujemy , że jesteśmy otwarci na współpracę w zakresie realizacji w/w. inwestycji , a przede wszystkim uzbrojenia w sieć kanalizacyjną terenów objętych ochroną sanitarną ujęcia wody „Serby” jak również przyjęcia do eksploatacji kanalizacji z terenów Gminy Głogów.**

**W przypadku zainteresowania taką współpracą prosimy o wyznaczenie terminu spotkania celem omówienia szczegółów.**

KR/KR

Załączniki :

1. Wycinek mapy w skali 1: 500
2. Mapa pogładowa w skali 1: 10 000 (wycinek).

**Otrzymują :**

- ① Adresat
2. TT a/a.

**Do wiadomości :**

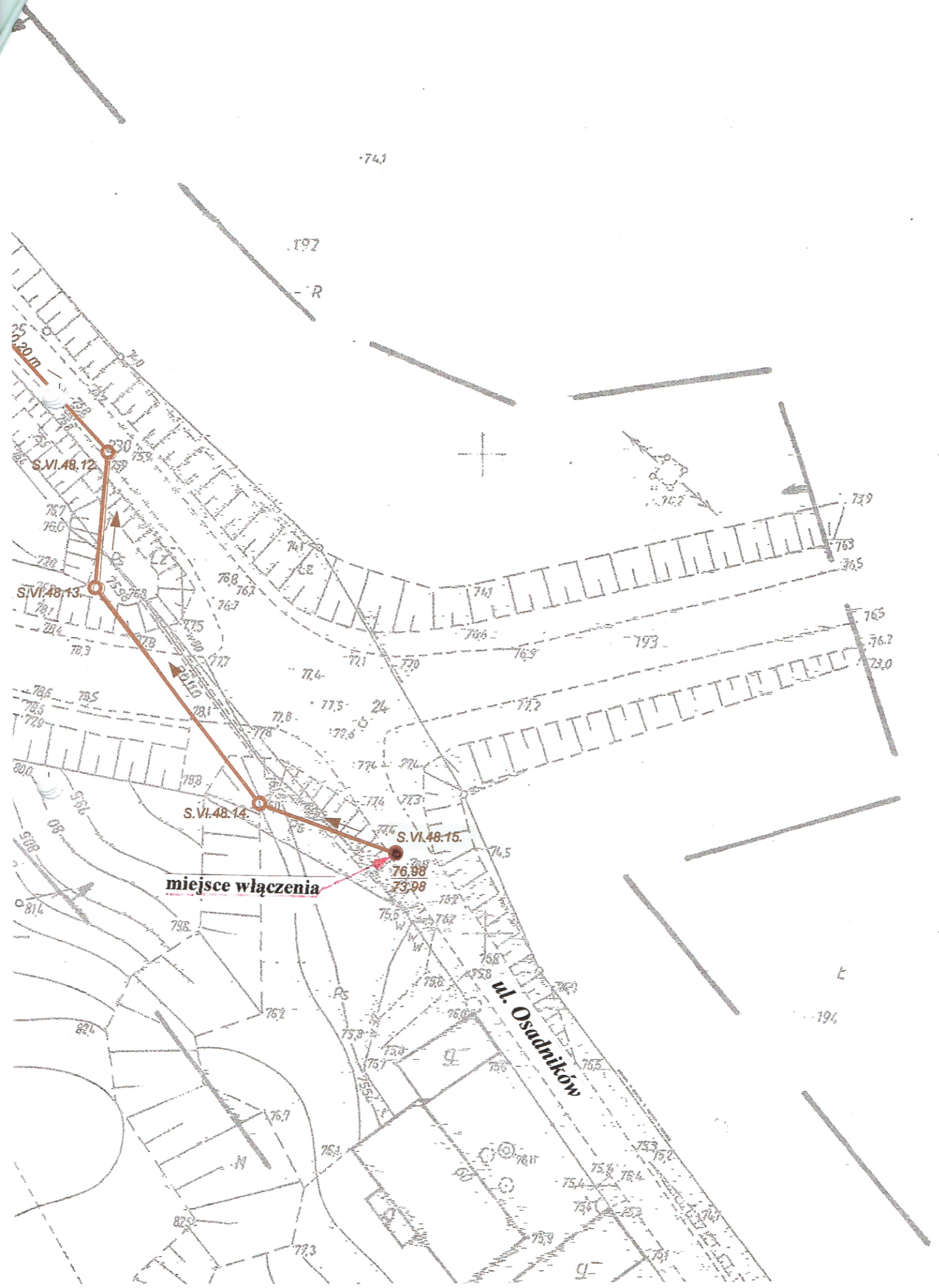
1. **Gmina Miejska Głogów**  
Rynek 10, 67-200 Głogów

**CZŁONEK ZARZĄDU**  
Dyrektor ds. Technicznych

Wojciech Stanicki

**ZALĄCZNIK nr 1**

do pisma TT-400/206/2015 z dn. 30.07.2015 r.





Labornia 1 km